



CH-3003 Berna, UFE

Destinatari:

Partiti politici

Associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle  
città e delle regioni di montagna

Associazioni mantello nazionali dell'economia

Cerchie interessate

Berna, 18 novembre 2015

**Apertura dell'indagine conoscitiva concernente la modifica dell'ordinanza sulla riduzione delle  
emissioni di CO<sub>2</sub> (ordinanza sul CO<sub>2</sub>)**

Gentili signore, egregi signori,

la revisione dell'ordinanza sulla riduzione delle emissioni di CO<sub>2</sub> (ordinanza sul CO<sub>2</sub>, SR 641.711) prevede diversi adeguamenti che tengono conto sia delle raccomandazioni conclusive formulate dal Controllo federale delle finanze (CDF) nell'ambito della valutazione «Il Programma Edifici della Confederazione e dei Cantoni. Valutazione dell'organizzazione del programma» del marzo 2013 sia dell'invito della Delegazione delle finanze delle Camere federali (DelFin) ad attuarle. Tra le raccomandazioni del CDF figurano le seguenti proposte:

- fusione della parte A e della parte B del Programma Edifici;
- finanziamento del Programma Edifici attraverso contributi globali;
- definizione di requisiti minimi per le attività di vigilanza dei Cantoni e controllo regolare del loro rispetto;
- ripresa dei punti di forza del sistema di vigilanza dell'attuale parte A del Programma Edifici.

La presente modifica dell'ordinanza attua, entro i limiti ammessi dalla legge sul CO<sub>2</sub>, le raccomandazioni del CDF. Ciò darà ai Cantoni in tempo utile e indipendentemente dalla Strategia energetica 2050 la sicurezza necessaria per definire i rispettivi programmi di incentivazione a partire dal 2017. L'accordo programmatico ancora in essere per la parte A del Programma Edifici tra la Confederazione e la Conferenza dei direttori cantonali dell'energia (CdEN), che rappresenta i Cantoni, non verrà rinnovato. I Cantoni ne sono stati informati in occasione delle trattative per il quarto accordo programmatico del 9 gennaio 2015. Nell'ambito di quest'ultimo accordo i Cantoni potranno assumere nuovi impegni unicamente fino al 31 dicembre 2016.

Le ulteriori modifiche apportate all'ordinanza sul CO<sub>2</sub> sono di natura prettamente redazionale.



Il Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni (DATEC) ha incaricato l'Ufficio federale dell'energia (UFE) di effettuare presso i Cantoni, le associazioni mantello dell'economia e le cerchie interessate un'indagine conoscitiva su questo progetto di modifica. La documentazione dettagliata è disponibile in Internet (<https://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html>).

I pareri devono essere inoltrati, preferibilmente in forma elettronica, entro e non oltre **venerdì 5 febbraio 2016** a [EnV.AEE@bfe.admin.ch](mailto:EnV.AEE@bfe.admin.ch) oppure per posta all'Ufficio federale dell'energia, Divisione Efficienza energetica e energie rinnovabili, Servizio Coordinamento, 3003 Berna.

Per eventuali domande sarà a vostra disposizione il signor Thomas Jud ([thomas.jud@bfe.admin.ch](mailto:thomas.jud@bfe.admin.ch), n. di tel. 058 462 56 61).

Ringraziando sin d'ora per la preziosa collaborazione, porgiamo distinti saluti.

Ufficio federale dell'energia

Walter Steinmann  
Direttore

Allegati:

- Lista degli invitati all'indagine conoscitiva (d, f, i)